

## DGfNB I 01 | 2017 Sicherheitsbeschilderung privater Schwimmbäder & -teiche

(private Schwimmteiche, Naturpools, Schwimm- und Badeteichanlagen)

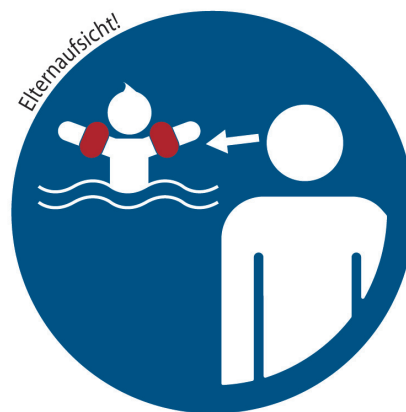
DGfNB-Infoblätter dienen der Aufklärung sowie der Information und sind daher ausdrücklich keine normativen oder verbindlichen Veröffentlichungen. Normen und die Rechtsprechung werden laufend fortgeschrieben. Jeder Betreiber, Berater, Planer und sonstiger Entscheider hat sich laufend über den rechtlich, normativen sowie den allgemein anerkannten Stand der Technik zu informieren.

**Die folgenden Zeichen sind an einer gut sichtbaren Stelle innerhalb von 2 m in der Nähe des Schwimmbeckens in einer Größe  $\geq 12$  cm anzubringen:**

### 1. dringende Empfehlung

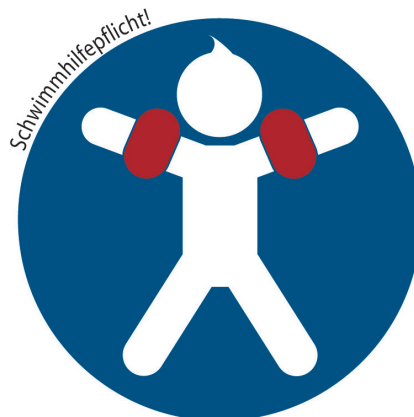


„nicht springen“  
angelehnt an ISO 20712-1



„Kinder im Wasser und der Wasserumgebung stets beaufsichtigen“  
angelehnt an ISO 20712-1

### 2. zusätzlich Empfohlen



„Schwimmhilfepflicht für Kinder und unsichere Schwimmer“  
analog zu ISO 20712-1, ASR A 1.3 „Rettungsweste benutzen“  
-angepasst an übliche Auftriebsmittel zur besseren Erlernbarkeit

**Verweise**

- DGfNB Merkblatt M 01 | 2017 Verkehrssicherungs- und Aufsichtspflicht in öffentlichen Schwimmbädern mit biologischer Wasseraufbereitung; Deutsche Gesellschaft für naturnahe Badegewässer e.V. (München, Juni 2017)
- DIN EN 16582-1:2015-11 Schwimmbäder für private Nutzung- Teil 1: Allgemeine Anforderungen einschließlich sicherheitstechnischer Anforderungen und Prüfverfahren

**Inhaltliche Erarbeitung**

Arbeitskreis Merkblatt Verkehrssicherungs- und Aufsichtspflicht der DGfNB e.V.

- Tim Köhler, Arbeitskreisleiter, DGfNB-Beisitzer Planer
- Daniela Glanzmann, DGfNB-Beisitzerin Betreiber
- Katharina Fick, DGfNB-Beisitzerin Betreiber
- Andreas Spiecker (fachlich federführende und verantwortliche Beratung als Sachverständiger)

**Graphiken**

Tim Köhler, Göttingen ©

**Zitiervorschlag**

DGfNB I 01 | 2017- Deutsche Gesellschaft für naturnahe Badegewässer e.V. (Hrsg.), 2017: Infoblatt Sicherheitsbeschilderung privater Schwimmbäder &-teiche (private Schwimmteiche, Naturpools, Schwimm- und Badeteichanlagen); München

**Herausgeber © Mai 2017**

Deutsche Gesellschaft für  
naturnahe Badegewässer e.V. (DGfNB)  
Enterstraße 23  
80999 München  
Deutschland



Mitglied bei der IOB  
Internationale Organisation für  
naturnahe Badegewässer e. V.  
International Organisation  
for natural bathing waters



[www.dgfnb.de](http://www.dgfnb.de) | [info@dgfnb.de](mailto:info@dgfnb.de)

Telefon: +49(0)7000 7008787

Fax: +49(0)7000 7008786

[www.iob-ev.eu](http://www.iob-ev.eu)

**INFO****Schwimmteiche und Freibäder mit biologischer Wasseraufbereitung**

haben in der Bäderlandschaft einen festen Platz erobert. Bereits mehr als 150 öffentliche Natur-Freibäder werden von Kommunen oder Vereinen allein in Deutschland betrieben. Weit über 500 'Natur-Schwimmteiche' in Hotel, Camping und Saunaanlagen wurden in den letzten Jahren errichtet. Dies ist ein Beweis für das verlässliche funktionierende System der ohne Chemie betriebenen biologischen Wasseraufbereitung. Die biologischen Anlagen sind eine echte Alternative zu herkömmlichen Schwimmbädern, wenn ebenso der hohe Standard z.B. an die Verkehrssicherungs- und Aufsichtspflichten eingehalten wird.

*Eine ökonomisch wie ökologisch sinnvolle Investition  
in die Zukunft!*

**Ein Schwimmteichsystem ist**

ein naturnahes, vom Menschen geschaffenes Ökosystem, das nur dann funktioniert, wenn die komplexen Gesetze des Nutzens mit der Kraft der Natur nachhaltig umgesetzt werden. Jede Anlage hat andere Anforderungen. Umso wichtiger ist es, mit einem so sensiblen Projekt auch bis in den Betrieb hinein, nur einen erfahrenen Fachplaner, einen qualifizierten Schwimmteichbauer sowie geschulte Mitarbeiter zu betrauen.

**Die deutsche Gesellschaft für naturnahe Badegewässer e.V. (DGfNB)**

ist nicht nur das Bindeglied für die Betreiber, Fachplaner, Ausführungsbetriebe, Gutachter und Sachverständige sowie der Zulieferer Industrie, sondern sie vereint durch das Netzwerk die gemeinsamen Interessen aller Mitglieder in der Entwicklung, Forschung, Schulung sowie in der Fortschreibung des Standes der Technik auch über entsprechende Erarbeitung der Regelwerke und Merkblätter.

Mitglied in der



Deutschen Gesellschaft  
für naturnahe Badegewässer e.V.

[www.dgfnb.de](http://www.dgfnb.de)

Schildgrößen-Beispiel; für Mitglieder in der DGfNB e.V. \*Das Logo ist markenrechtlich geschützt.